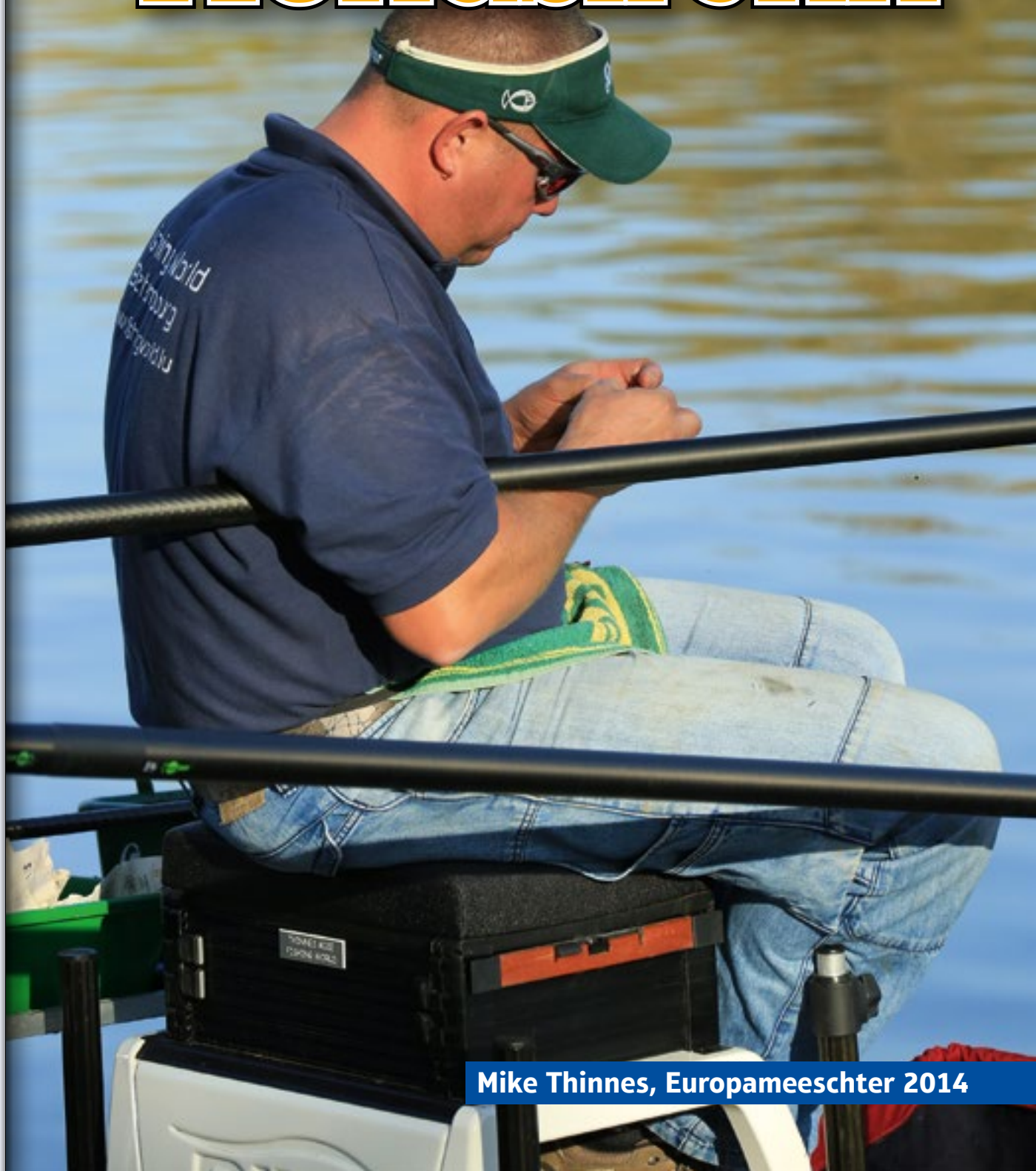


Fëscher, jeeër an Hondstrënn





Fédération Cynologique Luxembourgeoise (A.s.b.l.)

ORGANISME FÉDÉRÉ DE LA FÉDÉRATION CYNOLOGIQUE INTERNATIONALE (F.C.I.)

Rédaction: M. JUNG Raymond • 24, rue de la Déportation • L-8021 Strassen • Tél.: 31 40 61 • Fax: 26 31 34 10 • E-mail: uchl@internet.lu

Deckmeldungen bis zum 27.7.2014

HOLLANDSE HERDERSHOND

Decktag: 04/07/2014
Rüde: Wiebe v.v. Selsterhof
Hündin: Aika's Mystery Devil Joia
Züchterin: HENIN Nicole.
Route d'Arlon, 89A.
L-8311 Capellen.
Tél: +352 309 425
nicole.henin@pt.lu

TECKEL ZWERG langhaar

Decktag: 04/07/2014
Rüde: Odin vom Dümmertal
Hündin: Dascha-Gräfin von
Schloss Koedingen
Züchterin: CASSINETTI Anastasia.
Um Millewee, 29.
L-6550 Berdorf.
Tél: +352 26 78 42 22
anastasiacassinetti@pt.lu

BOSTON TERRIER

Decktag: 01/07/2014
Rüde: Ch. Andridz Dandy's Elite
Hündin: Z-Aika vom Sunnyland
Züchter: LAMPERT Pascal.
Cité CFL, 40.
L-4722 Pétange.
Tél: +352 621 220 109
info@boston-terrier.lu

DEUTSCHE DOGGE

Decktag: 29/06/2014
Rüde: Kiss v. Jolene's Sihouet
Hündin: Leila vom Herstatturm
Züchterin: CLEMENT Marguerite.
Avenue Charlotte, 195.
L-4531 Differdange.
Mob.: +352 691 837 811
grittyc@pt.lu

SAINT BERNARD (POIL LONG)

Decktag: 29/06/2014
Rüde: Cow Boy des Côteaux
Lauragais
Hündin: Ursina von den Grossen
Strolchen
Züchterin: JORET Josiane.
Rue de Blaschette, 30.
L-7417 Brouch/Mersch.
Tél: +352 23 63 95 84
joret@pt.lu

CHIHUAHUA POIL LONG

Decktag: 26/06/2014
Rüde: Blue Chi's How About a
Quickie at CIC
Hündin: Fée of Red Wild Fire
Züchterin: BERNEDE Brigitte.
Rue du Funiculaire, 6.
L-4561 Oberkorn.
Mob.: +352 691 65 37 02
brigitte_bibi@hotmail.
com

SPITZ NAIN

Decktag: 16/06/2014
Rüde: Helliot de Djerambar
Hündin: Hermione de la Petite
Morinière
Züchterin: BERNEDE Brigitte.
Rue du Funiculaire, 6.
L-4561 Oberkorn.
Mob.: +352 691 65 37 02
brigitte_bibi@
comhotmail

COLLIE À POIL LONG (rough)

Decktag: 15/06/2014
Rüde: Huligan from Ospern
Hündin: Jona Vark of Slatestone
Züchter: WOHLES-TATARINTSEVA
Jos.
Rue de la Croix, 10.
L-8540 Ospern.
Tél: +352 621 177 177
edgylu@gmail.com

DEUTSCHER SCHÄFERHUND / BERGER ALLEMAND

Decktag: 10/06/2014
Rüde: Cid von der Schiffslache
Hündin: Happy von der Falkenau
Züchterin: MONDOT-CONER Renée
Rue du Sentier, 2.
L-3961 Ehlang/Mess
Tél: +352 37 84 92
rmondot@pt.lu

Wurfmeldungen bis zum 6.8.2014

SHIH TZU

Wurfstag: 28/06/2014
Rüde: 0
Hündinnen: 2
Züchterin: FRANCOIS Christiane.
Am Eck, 5.
L-9807 Hosingen.
Tél: +352/691 814 777
cfrancois75@yahoo.de

AUSTRALIAN KELPIE

Wurfstag: 11/07/2014
Rüden: 1
Hündinnen: 3
Züchterin: HENGEN Stefanie.
Um Knapp, 23.
L-9753 Heinerscheid.
Mob.: +352 621 66 43 28
info@australiankelpie.lu

ZWERGSCNAUZER

Wurfstag: 12/07/2014
Rüden: 1
Hündin: 1
Züchterin: BEN ZINA Raïda.
Hamesfeld, 2.
L-5450 Stadtbredimus.
Mobile: +352 621 38 10 18
sachaheintz@internet.lu

LABRADOR RETRIEVER

Wurfstag: 19/07/2014
Rüden: 6
Hündinnen: 3
Züchter: VAN MECHELEN Jan
Ieweschtaass, 13
L-6868 Wecker.
Tél: +352 26 71 07 06
janvm@pt.lu

HOLLANDSE HERDERSHOND (kurzhaar)

Wurfstag: 24/07/2014
Rüden: 3
Hündin: 0
Züchterin: ZWALLY Jenna.
Rue Robert Schuman, 32.
L-4319 Esch-sur-Alzette.
Mob.: +352 661 911 106
filoususi@hotmail.com

COLLIE KURZHAAR

Wurfstag: 27/07/2014
Rüde: 1
Hündin: 0
Züchterin: Paulus Monique.
An der Ruetsbech.
L-6552 Berdorf.
Tél: +352 26 33 08 10
paulusmo@pt.lu



Fédération
Cynologique
Internationale

For Dogs Worldwide

Il est utile de vous rendre attentif sur un lien retraçant le colloque « Les chiens favorisent la guérison: Énoncé des effets sociaux, psychiques et somatiques de la thérapie assistée par l'animal » tenu par le Prof Erhard Olbrich, Professeur de Psychologie à l'Université d'Erlangen-Nuremberg; Président de la Société internationale pour la Thérapie assistée par l'animal. Principal domaine d'activité: formation continue dans le domaine des Interventions par médiation animale: <http://www.fci.be/symposium2011/eolbrich.html>. La vidéo a été enregistrée le 11 novembre 2011, à l'occasion des Journées Cynologiques de la FCI organisées pour fêter le Centenaire de la FCI.

Es sei auf einen interessanten Link aufmerksam gemacht „Hunde helfen heilen: Zur Erklärung der sozialen, psychischen und somatischen Wirkungen der Tiergestützten Therapie“ von Prof Erhard Olbrich, Emeritus Professor of Psychology at the University of Erlangen-Nuremberg. President of the International Society for Animal Assisted Therapy: <http://www.fci.be/symposium2011/eolbrich.html>. Das Video wurde aufgenommen am 11. November 2011, anlässlich der FCI-Kynologietage (FCI Cynological Days) im Rahmen der Feierlichkeiten zum hundertjährigen Jubiläum der FCI.

89th INTERNATIONAL

DOG show LUXEMBOURG



C.A.C.L. - C.A.C.I.B. • CH. JEUNE LUXEMBOURG • CH. VÉTÉRAN LUXEMBOURG

30. ET 31. AOÛT 2014
LUXEXPO-KIRCHBERG



DOG SHOW
Benelux Winner

Crufts
QUALIFICATION
2015

DATE LIMITE D'INSCRIPTION / MELDESCHLUSS:

(1) : 03.08.2014 | (2) : 11.08.2014

PAYEMENT À / BEZAHLUNG AN: "FÉDÉRATION CYNOLOGIQUE LUXEMBOURGEOISE - EXPOSITION CANINE INTERNATIONALE"

COMPTE CHEQUE POSTAL LUXEMBOURG / F.C.L. : IBAN LU70 1111 0324 9702 0000 • BIC/SWIFT: CCPLLULL

BGL BNP PARIBAS LUXEMBOURG / F.C.L.: IBAN LU69 0030 7513 9769 0000 • BIC/SWIFT: BGLULL

BANQUE INTERNATIONALE A LUXEMBOURG / F.C.L.: IBAN LU43 0023 1391 4570 0000 • BIC/SWIFT: BILLULL

MANDAT DE POSTE INTERNATIONAL / F.C.L.: B.P. 69, L-4901 BASCHARAGE

Prrière de payer le montant des inscriptions au moment de l'envoi des bulletins. Indiquer au verso du coupon du bulletin de versement le nom des chiens inscrits et la race.
L'exposant qui - pour des raisons exceptionnelles - ne paiera que le jour de l'exposition (à l'entrée), devra verser 15 £ en plus par chien engagé. Prière d'écrire en caractères d'imprimerie.
Übersenden Sie bitte gleichzeitig mit der Anmeldung die Einschreibgebühren. Auf der Rückseite der Postanweisung bitte den oder die Namen der angemeldeten Hunde
nebst Rasse angeben. Erfolgt die Zahlung ausnahmsweise am Tag der Ausstellung, erhöht sich der Preis um 15 £ pro Hund. Bitte die Überweisung in Blockschrift ausstellen.

LES CHÈQUES BANCAIRES NE SONT PAS ACCEPTÉS / BANKSCHECKS WERDEN NICHT ANGENOMMEN

online registration: www.uchl.lu



WANDHONN FRENN LETZEBUERG

a.s.b.l. affiliée à la Centrale du Chien d'Agrément et de Compagnie, membre de la F.C.L. (FCL)

Présidente: Mme Monette Daubenfeld • 40 Duerfstrooss • L-9759 Knaphoscheid • Tél: ++352 92 15 37

Secrétariat: Madame Nicole Bauschleid • 8 rue du Château • L- 8812 Bigonville • tél: ++352 691 18 22 99

R.C.S Luxembourg F 34 • www.wfl.lu

Cruft's 2014 trois Irish Wolfhounds luxembourgeois à Birmingham

Howard, Juster et J.K. Rowling se sont qualifiés pour Crufts en 2013. Juster et J.K. sont Champion Jeune et Howard a eu sa qualification à Gibraltar. Tout le groupe s'est donc mis d'accord pour les accompagner. Et voici le dream team en route pour cette nouvelle aventure. Rendez-vous à Calais au contrôle des chiens pour la traversée. Là nous prenons au passage deux autres passagers,



Crufts 2014

Roni et Auryne venus d'Israël. Pascal n'est pas trop rassuré, c'est la première fois qu'il se lance dans une aventure pareille. Les chiens eux prennent ça très bien. Premier problème, il n'y a que la voiture de Pascal pour laquelle nous avions réservé avec chien, donc Auryne et Juster doivent faire le voyage sous la Manche dans celle-ci. A la sortie du tunnel sur le premier autogrill nous changeons et Roni avec Auryne nous accompagnent pour les restant du voyage. Le soir on arrive à Birmingham, nouvelle difficulté à surmonter, nous sommes dans 3 hôtels différents, nous déposons Roni et Auryne qui vont alors prendre un taxi pour rejoindre le leur. Nous mangeons tous ensemble à notre hôtel, après Pascal et Christine avec Juster, François, Anni, Elsa avec Howard et J.K. repartent dans leur hôtel, dans l'enceinte du NEC.

Vendredi matin nous retrouvons des exposants un peu pâles et leurs chiens, une fois passés les contrôles et trouvé le hall et le ring qui est tous les ans le même, mais ce national exhibition centre est tellement grand qu'il faut du temps rien que pour traverser.

Nicole, Fritz et moi nous nous installons au bord du ring car je voudrais faire des photos. Là nous retrouvons d'autres amis venus de Russie, de Pologne, d'Italie, de France, d'Allemagne et de Belgique.

La juge Jean McDonald est une éleveuse d'Irish Wolfhound connue mondialement. Elle a jugé la nationale d'élevage en France il y a deux ans et a eu le plaisir de voir J.K. et Juster en classe bébé, classe qu'ils avaient gagnée tous les deux.

Les jugements commencent à 9 heures heure bien précise. Les classes sont différentes de celles de la FCI. Ainsi on commence par les vétérans, suivis par successivement special puppy, special junior, yearling, post graduate, limit, open, et good citizen scheme. Ces classes correspondent plus ou moins à nos puppy, jeune, intermédiaire et ouverte, sauf que ouverte est au fond classe champion et limit est notre ouverte. La première fois c'est assez compliqué, mais on s'y habitue. Une autre nouveauté pour les continentaux, un chien peut être inscrit en plusieurs classes, il peut se présenter en Yearling et si son propriétaire pense qu'il peut monter il peut aussi l'inscrire en post graduate et ainsi de suite.

Le premier à entrer dans le ring est Juster avec Christine. Dans sa catégorie Yearling il y a 7 concurrents. Il se présente bien. Une fois les jugements individuels finis la juge sort 5 chiens et remercie les autres. Il n'y a pas de notes, pas de feuille de jugement, rien. Les 5 restants doivent refaire un voir deux tours de ring et le ring est grand. Après c'est les classements. Juster qui fait partie des derniers se voit classé 3ième, ce qui est extraordinaire. Il est d'office qualifié pour l'année prochaine. Vient ensuite la classe post graduate, Juster y est inscrit aussi et il doit attendre la fin des jugements individuels pour ensuite rejoindre le groupe de 17 concurrents cette fois pour les derniers tours de ring. Là de nouveau la juge sort 5 chiens et Juster fait partie du lot. Il est classé 5ième. Joli palmarès pour ce jeune chien.

Pas d'étranger en classe limit, nous allons donc en profiter pour faire un petit tour et voir quelques stands.

Ensuite c'est la classe ouverte mâles avec 19 concurrents et là nous retrouvons pas mal de têtes connues. Je reconnais des italien, russe, belge, français, allemand et Howard. C'est un belge, Just in Time of First Avenue qui gagne la classe et plus tard fait BOB et dans le ring d'honneur Best of Group. Tous les autres continentaux ne sont pas classés. Et une très triste nouvelle pour Just in Time of First Avenue venu de Belgique qui est décédé une semaine après son fabuleux exploit, d'une hémorragie interne, il n'avait même pas 4 ans.



Jean McDonald

Nous profitons que c'est le tour des classes où nos amis ne sont pas présents pour aller voir dans le hall suivant où sont les Deerhounds ; mais en prenant soin d'être de retour à temps pour la classe yearling femelles.

Dans cette classe nous retrouvons J.K. et sa nouvelle amie Auryne venue spécialement d'Israël. Il y a 12 concurrents venus d'Israël, d'Italie, de Russie, de Luxembourg et les autres d'Angleterre. La juge sort de nouveau 5 chiens et J.K. fait partie du lot. Elle se classe 4ième et la gagnante est l'italienne Evita Della Bassa Pavese qui fait par la suite meilleure femelle.

J.K. poursuit dans la prochaine classe avec 19 concurrentes. Là encore elle est sortie et se classe 4ième.

Nous restons pour voir la classe ouverte femelles où il y a une allemande, une française, une russe et deux belges. Korinth of First Avenue est classée 2ième.

Après les jugements Mme Jean McDonald est venue nous voir et nous en avons profité pour faire des photos avec elle.

Nos amis avec les chiens sont partis à leur hôtel se reposer un peu et nous avons continué notre tour dans les halls. Vers 18 heures nous avons décidé que nous aussi allions à notre hôtel nous rafraîchir pour après aller au restaurant hindou qu'on avait trouvé l'année passée.

Arrivés les premiers nous avons arrangé un petit finger food et du champagne pour fêter cette journée mémorable.

Le lendemain visite d'un château et d'un musée pour les uns et réunions de travail pour moi. Vers 16 heures Nicole et Fritz sont venus me chercher et nous sommes partis à Birdlip un petit village charmant dans le Gloucester où nous avons passé la nuit, pour prendre le chemin du retour le dimanche matin.

Monette Daubenfeld

COLLIE POIL LONG (LASSIE)

Le collie est une race de chien de berger avec des origines très anciennes.

Le collie à poil long a été popularisé par la célèbre Lassie. Son esprit et son dévouement à l'homme ont transformé la Lassie en un chien-légende.

D'origine britannique, cette race est née en Angleterre vers la fin du XIXe siècle.

Au début les poils étaient plus courts et plus rêches. Après le croisement avec les races Barzoï (lévrier russe), d'où sa finesse, et Setter Irlandais, la qualité de poils est devenu celle que nous connaissons.

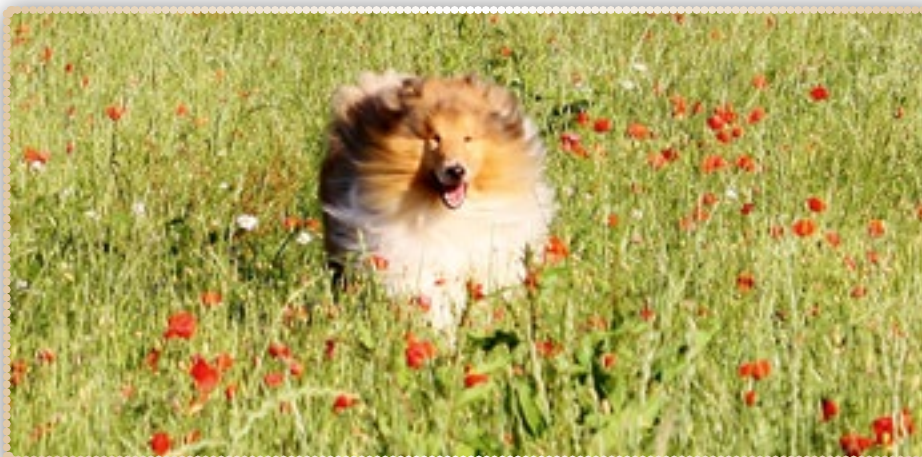
La reine Victoria avait une véritable passion pour cette race de chien. En 1881 le comité du Collie Club a établi le premier standard de race pour les Collies à poil long (Rough collie).



Huligan from Ospern



Jona Vark of Slatestone



en activité

Depuis ce temps la race a beaucoup évolué.

Il existe trois couleurs des Collies:

- sable : la plus classique
- tricolore
- bleu-merle

L'espérance de vie des Collies en moyenne est environ 12-13 ans.

Un chien intelligent, très amical, doux, affectueux, patient et protecteur envers les enfants, le Collie est extrêmement attaché à ses maîtres, ce qui fait de lui un très bon compagnon.

Son éducation demande de la fermeté mais dans le sens de la douceur. Il supporte très mal la brutalité et l'injustice.

Il est assez méfiant vis-à-vis des étrangers. De ce fait il est très important de le socialiser dès son plus jeune âge. Il est également un bon gardien.

Le Collie est un excellent compagnon. Il est très loyal et facile à dresser.

Chien polyvalent, il est à la fois tendre et énergique. C'est un grand joueur.

La race des Collies convient bien pour une famille. Il ne faut toutefois pas se mépren-

dre sur la douceur de son apparence. Il est très obéissant, mais sa patience a des limites. Il aime travailler et il veut plaire.

Il aime les membres de la famille et il est malheureux sans la présence de son maître.

Comme tous les chiens de berger le Collie a besoin d'exercices physiques et d'occupation pour son équilibre psychologique. Il se laisse facilement promener, même par des personnes âgées. Son comportement de gardien de troupeaux est resté dans son sang. A cause de ça le Collie n'a pas de tendance de s'enfuir ou aller chasser. Il reste tout le temps près de ses maîtres.



Les chiots de Colley à 10 jours

Certains Collies ont même l'habitude de faire des tours en encerclant les personnes qui se promènent avec eux. Ils les considèrent comme leur troupeau. C'est dans leur nature et c'est plus fort qu'eux.

Le Collie a beaucoup de personnalité et il sait prendre des décisions. Je peux citer un exemple. Notre Collie mâle, Huligan, âgé de 4 ans, en ayant observé nos réactions et attitudes vis-à-vis de nos autres chiens a pris la décision d'agir avant nous sur ses compagnons de meute. Il corrige un chien désobéissant avant que nous ayons le temps de réagir.



Hogan from Ospern

L'entretien du Collie n'est pas compliqué. Portant il ne doit pas être négligé et son poil doit être soigné.

Ainsi il est obligatoire de le brosser régulièrement pour éviter la formation de bourres, surtout derrière les oreilles et entre les jambes.

Le Collie n'est pas seulement un beau chien, il est également un chien sportif. Il peut pratiquer l'agility, l'obéissance, le pistage et le troupeau.

Elena Wohles- Tatarintseva



Lëtzebuurger Schapendoes, Herdershond, Saarloos an Ceskoslovensky Vlcak Klub

AFFILIÉE À LA CENTRALE DU CHIEN D'AGRÉMENT ET DE COMPAGNIE – MEMBRE DE LA FCL (F.C.I.)

Unsere Herbstwanderung am 1.12.2013



Traditionsgemäß veranstalten wir seit Jahren eine Frühjahrs- und eine Herbstwanderung. Auch dieses Jahr waren wieder zahlreiche Mitglieder und Freunde der Einladung gefolgt.

So hatten 28 Hunde ihren Spaß daran, während 1 1/2 Stunden mit uns über Wald und Flur zu wandern, rum zu rennen, zu spielen und zu toben.

Das Wetter meinte es gut mit uns an dem Tag, es war zwar neblig, aber es gab keinen Regen. Dementsprechend gut gelaunt war unsere Truppe.

Der krönende Abschluss war ein gemeinsames Mittagessen, wo wir noch lange zusammen saßen um über unsere Hunde zu reden, unsere Erfahrungen auszutauschen.

Nicole Henin





TERRIER-CLUB du Grand-Duché de Luxembourg

A.S.B.L. AFFILIÉE À LA CENTRALE DU CHIEN D'AGRÈMENT ET DE COMPAGNIE – MEMBRE DE LA FCL (F.C.I.)

Président: M. SCHWAB Nic., 6, rue des Sources, L-4913 HAUTCHARAGE, Tél. 50 36 72, Fax 50 54 14

Secrétariat: M. JUNG Raymond, 24, rue de la Déportation, L-8021 STRASSEN, Tél. 31 40 61, Fax 26 31 34 10, www.terrierclub.lu

Le 25th Special Terrier Show souligne le savoir-faire



Best in Show Meilleur terrier de type bull – Juges et les membres du comité

296 chiens de la grande famille des terriers étaient inscrits à cette exposition spéciale club organisée par le Terrier Club Letzebuerg le 4 mai 2014 dans le Hall Victor Hugo à Luxembourg Limpertsberg.

Les exposants étaient venus de dix pays différents.

Voici un petit classement par pays: France: 133 – Allemagne: 57 – Pays Bas: 48 – Belgique: 41 – Luxembourg: 6 – Italie: 5 – Slovaquie: 2 – Espagne: 2 – Suisse: 1 – République de l'Inde: 1.

Si on pouvait admirer 27 races spécifiques, celle des American Staffordshire Terrier comptait 62 inscriptions, suivie par celle des Staffordshire Bull Terrier pour 40 spécimens.

Les juges de ce 25th Special Terrier Show étaient:

- Mme Liliane DE RIDDER (Belgique)
- Mme Kerstin BUS (Allemagne)
- Mme Tina DEIPENBROCK (Allemagne)
- Mme Muriel FROEHLICH (France)



Meilleur terrier d'agrément



Meilleur terrier de grande et moyennes taille

Voici la liste des vainqueurs:

– **Meilleur terrier de grande et moyenne taille**

Le chien Poirot from Michel at Husken
Race: Welsh Terrier
Propriétaire: PMJ Krautscheid

– **Meilleur terrier de petite taille**

Le chien Sir Darnley's Windsor Wizard
Race: Scottish Terrier
Propriétaire: Maren Bichel-Schnock

– **Meilleur terrier d'agrément**

La chienne Narjana's Fleur de Lis
Race: English Toy Terrier
Propriétaire: Tina Frøkjær

– **Meilleur terrier de type bull et Best in Show**

Le chien Hard Rock de l'Eternelle Passion
Race: Staffordshire Bull Terrier
Propriétaire: Cindy Dauendorffer

La Best In Show juge Mme Liliane DE RIDDER (Belgique) a sorti le chien Hard Rock

de l'Eternelle Passion, un Staffordshire Bull Terrier, propriétaire: Mme Cindy Dauendorffer comme meilleur chien de la journée.

Selon les commentaires des quatre juges internationaux, le Terrier Club Letzebuerg a démontré un grand savoir-faire dans l'organisation de cette exposition spéciale race et ils ont souligné la très bonne qualité des chiens exposés. Tous étaient contents de l'accueil qui leur avait été réservé.

Le grand nombre d'inscriptions réalisé souligne bien le fait que le titre de Champion de Luxembourg, est un qualificatif que de nombreux éleveurs et propriétaires de chiens aiment bien noter sur leurs palmarès.



Meilleur terrier de petite taille

Le renom de qualité du Special Terrier Show s'est confirmé aussi bien par son organisation régulière et son déroulement bien équilibré que par l'atmosphère très familiale qui y règne et, à ne pas oublier, les très belles récompenses qui attendent à la fin des jugements les meilleurs des meilleurs. Un grand nombre d'exposants dont beaucoup d'habitues sont rentrés bien contents en soulignant qu'ils se sentent bien dans la grande famille des terriers.